

PROFILO TEMATICO

# Matrimonio e concubinato



PROFILO TEMATICO

# Matrimonio e Concubinato

Versione 2 - 14.08.2023

Lavoro editoriale  
Prima pubblicazione: 02.10.2018

© Chiesa Viva Svizzera  
Hauentalstrasse 138, 8200 Sciaffusa  
[www.chiesaviva.ch](http://www.chiesaviva.ch)

Chiesa Viva Svizzera ha il compito di discutere questioni di vita e sociali, nonché gli atteggiamenti e le opinioni ad essi associati e confrontarli con la testimonianza biblica al fine di sviluppare convinzioni, linee guida e degli aiuti per orientarsi. Con questo profilo tematico vogliamo mostrare come Dio abbia usato il matrimonio come forma di convivenza tra uomo e donna. Siamo consapevoli che di fronte a molti divorzi e alle sfide associate, il matrimonio è stato screditato. Molti scelgono il concubinato come alternativa. Questo profilo tematico vuole aiutare le nostre comunità ad affrontare questo stile di vita.

## 1

### **Nella nostra società diminuisce la convinzione del matrimonio come unione pubblica e giuridica.<sup>1</sup>**

In Svizzera per secoli il matrimonio è stato l'unica forma pubblica di convivenza possibile tra uomo e donna. Il concubinato era vietato fino al 1972.<sup>2</sup> È chiamato concubinato<sup>3</sup> la convivenza di due persone di sesso opposto o dello stesso sesso senza un certificato di matrimonio, che vivono una comunione simile al matrimonio. Il concubinato come forma di convivenza è spesso scelto per condividere la vita in una relazione vincolante, ma senza legarsi, o senza legarsi ancora, o per non legarsi più alle regole interne ed esterne di un matrimonio. Giovani, divorziati, vedovi o anziani usano il concubinato per dare una forma alla loro unione o alla loro famiglia patchwork. Attualmente la giurisdizione svizzera non impone obblighi<sup>4</sup> al concubinato.

Da un punto di vista etico cristiano, il significato del matrimonio è un impegno reciproco di condividere la propria vita con un partner ("finché morte non ci separi"). Nella nostra società, tuttavia, prevale

l'idea di un compagno per un certo periodo di tempo, indipendentemente dal fatto che sia presente o meno un certificato di matrimonio. Inoltre, una comprensione etica che limita la sessualità alla relazione matrimoniale, è diventata impensabile per la società nel suo insieme. Un'altra tendenza è il concubinato in età avanzata: le persone vedove o divorziate non vogliono o non possono accettare una riduzione della pensione per ragioni economiche.

2

## Il matrimonio è stato istituito da Dio nella creazione.

Le dichiarazioni bibliche spiegano che l'uomo e la donna nel loro genere diverso sono creati da Dio per diventare "una sola carne"<sup>5</sup> e la loro relazione sessuale è parte di questa relazione d'amore permanente e vincolante.<sup>6</sup> Due persone creano una nuova e completa unione, che riguarda tutte le aree della vita. Nel matrimonio, due persone diverse si completano a vicenda e amano "il loro partner come se stessi".<sup>7</sup> L'amore è prima di tutto un dare e solo secondariamente un prendere.<sup>8</sup>

Inoltre, il vincolo matrimoniale di questa unione offre protezione interiore ed esteriore che dovrebbe aiutare a conservare nelle sfide l'amore, la lealtà, l'impegno, la famiglia, i figli e la vita economica. Nel matrimonio l'uomo e la donna accettano pubblicamente di rimanere fedeli l'un l'altro nelle sfide future (ad esempio promettendo "nella buona e nella cattiva sorte"). Esprimere questa promessa è un fondamento di fiducia che aiuta gli sposi reciprocamente ad aggrapparsi a quel Sì e a cercarlo e trovarlo ancora e ancora.

Per Dio il matrimonio è così importante che più volte lo paragona simbolicamente al suo rapporto con il suo popolo.<sup>9</sup>

3

## L'inizio del matrimonio varia nelle diverse epoche e culture.

La domanda è: quando inizia il matrimonio? Inizia con il fidanzamento, con il primo rapporto sessuale, con le promesse matrimoniali all'ufficio di stato civile o in chiesa? Il matrimonio o l'inizio del matrimonio è stato ed è celebrato in modo diverso nelle varie epoche. Nella creazione leggiamo un duplice principio: il primo è che un uomo lascerà suo padre e sua madre e si unirà a sua moglie e il secondo che diventeranno una sola carne.<sup>10</sup> La fondazione di questa nuova unione e famiglia era quindi sempre un atto pubblico e sociale ed era solitamente celebrata come una festa.

"Diventare una sola carne" è inteso nella Bibbia come la relazione tra uomo e donna<sup>11</sup> che dura tutta la vita, incluso il rapporto sessuale. Il vincolo coniugale conferisce a questa unione, e quindi anche alla sessualità, una cornice e protezione. Da un punto di vista legale, il matrimonio in epoca biblico-romana fino al primo Medioevo era un accordo familiare o canonico.<sup>12</sup> Lo stato interveniva solo nelle controversie.<sup>13</sup> Nel popolo d'Israele dell'Antico Testamento i coniugi erano protetti in ambito legale da un patto<sup>14</sup>, sulla cui osservanza vigilava la comunità.

Dal Medioevo al XIX secolo, il matrimonio nella nostra cultura era legalmente stipulato davanti all'altare della chiesa. Nella lotta culturale tra Chiesa e Stato è stato stabilito nella Costituzione federale svizzera del 1874 che il matrimonio di diritto pubblico può essere stipulato solo di fronte all'ufficio di stato civile e solo successivamente è possibile celebrare matrimoni religiosi.

Come dimostrano alcune iniziative<sup>15</sup> questo divieto di celebrare un matrimonio religioso a sé stante è oggetto di discussione per vari motivi e un giorno verrà probabilmente a cadere, così com'è successo in Germania il 1 gennaio 2009.<sup>16</sup>

## 4

### **Il concubinato non può sostituire una relazione matrimoniale vincolante.**

Chiunque sceglie il concubinato come forma di convivenza, di solito desidera una relazione vincolante. Molti vogliono costruire attentamente e lentamente una convivenza sotto forma di concubinato. Tuttavia, rimane pur sempre una differenza se una decisione ha conseguenze legali o meno, perché diventiamo molto più consapevoli dei diritti e dei doveri quando una decisione importante viene resa pubblica e davanti a dei testimoni. Più una decisione è presa nel segreto, in maniera informale, superficiale e rapidamente, meno diventa intrinsecamente vincolante. Legarsi l'uno all'altro (vincolo matrimoniale) e prendersi la responsabilità l'uno dell'altro è un presupposto per relazioni di fiducia. Il vero amore non vuole "provare" l'altro, non si tiene aperta una via di fuga, ma si lascia coinvolgere dall'altro senza conoscerlo "completamente", perché lui o lei sa: non c'è certezza ultima nelle relazioni. La separazione di un rapporto lungo di concubinato equivale emotivamente a un divorzio. Le conseguenze sociali sono spesso le stesse di un divorzio regolare, specialmente quando ci sono dei bambini.

## 5

### **Con il matrimonio i cristiani sottolineano quanto importante è per loro l'unione istituita da Dio.**

Molti cristiani, siano essi coppie giovani, adulti divorziati o anziani vedovi prendono decisioni su come vivere le loro relazioni sociali e d'amore, influenzati dalle correnti di pensiero della società di oggi. Il passo verso l'adattamento sociale sembra attraente. Il desiderio di unione sessuale in una società ipersessualizzata è comprensibile.

L'ampio divario tra la maturità sessuale e una sessualità vincolata al matrimonio è una sfida.<sup>17</sup>

I cristiani sono "la luce del mondo" e dovrebbero far risplendere visibilmente questa luce. Sposandosi, dimostrano di sostenere le intenzioni di Dio per il matrimonio. Un segno visibile sono il matrimonio civile e il matrimonio religioso con l'impegno preso davanti a Dio, l'uno verso l'altro e davanti la propria comunità. Un altro segno visibile sono naturalmente le festività di un matrimonio.

Dei discepoli di Gesù responsabili di solito fanno entrambe le cose: affidano a Dio la loro comune decisione del cuore e documentano questa decisione con il matrimonio pubblico-legale.

## 6

### **Attraverso dei colloqui chiariamo la situazione individuale di una coppia che vive nel concubinato.**

Non vogliamo prendere decisioni affrettate o trarre rapidi giudizi quando si tratta di coppie che vivono il concubinato.<sup>18</sup> Prima di tutto, bisogna parlare con le persone coinvolte e chiedere<sup>19</sup> quali circostanze li abbiano portati alla situazione attuale, come la coppia valuta la propria situazione, ecc. Nel concubinato possono esistere enormi differenze: differenze di seriosità e responsabilità, differenze nel grado di difficoltà dovute alle circostanze esterne. Gli interessati devono avere il tempo di pensare alle nostre obiezioni e di riorientarsi.

Nelle nostre comunità le coppie hanno bisogno di guida e orientamento. Devono essere offerti seminari basilari sul tema del matrimonio, della famiglia e della sessualità. Un'atmosfera invitante e un'apertura al dialogo rendono più facile non solo proclamare linee guida e valori biblici, ma anche dare la giusta spiegazione. Le chiese dovrebbero accompagnare le coppie giovani e meno giovani nella loro decisione di sposarsi, con cura e saggezza.

# 7

## Il concubinato viene spesso scelto in seguito a delle sfide economiche, che prendiamo sul serio.

In Svizzera le coppie sposate rispetto alle coppie di concubinato sono ancora svantaggiate in alcuni ambiti economici (progressione fiscale, limitazione delle rendite di vecchiaia, cassa pensione). Se anziani divorziati o vedovi vogliono invecchiare insieme, si pongono delle domande di natura diversa, soprattutto finanziarie.

In determinate circostanze, una coppia di anziani appena sposati incontra difficoltà finanziarie attraverso tagli alle pensioni o devono aspettarsi una riduzione del tenore di vita. Possono esserne colpiti anche i contratti di famiglia o delle questioni ereditarie.

A seconda della gravità della situazione, le persone anziane disposte a sposarsi si pongono la domanda: "L'ingiustizia causata dalla legislazione svizzera non può essere aggirata non concludendo allo stato civile il nostro matrimonio, ma solo davanti a Dio?". E qui le comunità devono anche consentire il sorgere di queste domande.

Un valutare e un giudicare in modo errato possono portare dei membri fedeli da tanti anni, a un dilemma interiore e a difficoltà nella fede. Allo stesso tempo, non vogliamo dare frettolosamente il "via libera" al concubinato in età avanzata attraverso la benedizione della chiesa, fino a quando il governo svizzero non avrà chiarito questo punto.

Anche per i divorziati che devono pagare assegni per i loro figli o per le persone che dipendono da una pensione sociale o da una rendita d'invalidità, con un matrimonio si crea una situazione economica differente, che dev'essere valutata bene. Attualmente sono in corso iniziative politiche che si occupano di affrontare le differenze economiche tra matrimonio e concubinato.<sup>20</sup>

# 8

## Le coppie che vivono il concubinato sono parte attiva delle nostre chiese ma non assumono alcuna responsabilità di guida.

Le coppie che vivono il concubinato sono benvenute nelle nostre chiese. Si impegnano e collaborano. Tuttavia, se qualcuno vive in concubinato e nonostante una consulenza amorevole continua ad esserne convinto, non possiamo assegnare a queste persone una responsabilità di guida, che presuppone una funzione di esempio spirituale.<sup>21</sup> I leader sono esempi che modellano gli altri. Con la revoca dei leader che vivono in concubinato, la comunità invia un chiaro segnale riguardo alla posizione presa. Tuttavia, non vediamo la convivenza nel concubinato come una ragione per negare automaticamente la partecipazione o per vietare una collaborazione. Ci vuole un confronto con la situazione e nessun automatismo. La responsabilità finale spetta al Consiglio di Chiesa locale, che dovrebbe cercare e trovare una buona strada nelle rispettive situazioni per quanto riguarda la collaborazione, la santa cena, il battesimo e l'essere membri.

# 9

## Conclusione

Il matrimonio è un dono che Dio affida all'uomo e alla donna per vivere in un'unione a vita attraverso alti e bassi. Insieme organizzano la vita di tutti i giorni, la loro sessualità, la famiglia, la loro completa unione. Ricerchiamo il dialogo con le persone che frequentano il culto e i membri che scelgono la via del concubinato e vogliamo capire il contesto e i loro pensieri. Come Chiesa Viva Svizzera consigliamo alle coppie nelle nostre comunità di vivere insieme solo dopo il matrimonio.

# Appendice

- <sup>1</sup> Degno di nota: "La possibilità che oggi una coppia rimanga insieme per sempre è del 60%. Ciò è dimostrato dai calcoli dell'Ufficio federale di statistica... La questione è: le probabilità di divorzio sono così basse come non lo sono ormai da oltre 12 anni. Cinque anni fa, si prevedeva che oltre il 54% dei matrimoni sarebbe andato in rovina. Gli statistici federali calcolano queste probabilità sulla base delle cifre effettive di divorzi per quell'anno. Nel 2010, oltre 22.000 matrimoni sono stati sciolti, rispetto ai 16.700 dell'anno scorso, quindi quasi un quarto in meno. Allo stesso tempo è aumentato il numero dei matrimoni e delle nascite." (Giornale 20 minuti, 3 luglio 2015).

<sup>2</sup> Il concubinato è regolato a livello cantonale. Il cantone di Zurigo ha abolito il divieto di concubinato nel 1972 come primo cantone, il cantone del Vallese nel 1995 come ultimo cantone.

<sup>3</sup> Wikipedia: Il concubinato (dal latino *concupinatus*) si riferisce a una forma permanente e non nasosta di relazione sessuale tra un uomo e una donna, tra più uomini o più donne, che non è regolata dalla legge sul matrimonio. La parola radice è *concupere*, "giacere insieme".

<sup>4</sup> <https://www.ch.ch/it/concubinato> Una coppia di concubinato può concludere individualmente un contratto – senza regolamenti statali.

<sup>5</sup> Genesi 2:14 e Matteo 19:5-6 mostrano che un uomo lascia suo padre e sua madre per diventare uno con sua moglie.

<sup>6</sup> Per gli autori dei libri della Bibbia era scontato che una relazione sessuale fosse riservata al matrimonio (1 Corinzi 7:1-9; 1 Corinzi 11:2; Deuteronomio 22:13-21, Genesi 29:21-30). La sessualità è molto di più che un semplice atto fisico (1 Corinzi 6:16-17). Essa racchiude dei processi dell'anima molto profondi e crea un legame interiore con il partner. Con il matrimonio Dio crea una protezione per la sessualità, per proteggerci da ferite. Purtroppo umanamente parlando anche il matrimonio non è esente da ciò.

<sup>7</sup> Efesini 5:33.

<sup>8</sup> 1 Giovanni 3:16; Atti degli Apostoli 20:35b.

<sup>9</sup> Per es. Isaia 50:1; 54:5-8; 62:4-5; Geremia 2:2-3.32; 3:1.6-10.20; Ezechiele 16; Osea 1; 3:1-3; 9:1; Gioele 1:8; Matteo 9:15; 22:2; Giovanni 3:29; 2 Corinzi 11:2; Efesini 5:25-33; Apocalisse 19:7-9; 21:2.9-10.

<sup>10</sup> Genesi 2:24.

<sup>11</sup> Gesù lo sottolinea esplicitamente in Matteo 19:5-6.

<sup>12</sup> Fonti varie: [https://de.wikipedia.org/wiki/Ehe\\_im\\_R%C3%BCmischen\\_Reich](https://de.wikipedia.org/wiki/Ehe_im_R%C3%BCmischen_Reich), <https://www.leben-im-mittelalter.net/alltag-im-mittelalter/liebe/ehe.html>, <https://it.wikipedia.org/wiki/Matrimonio>, <https://de.wikipedia.org/wiki/Zivilehe>.

<sup>13</sup> Esodo 21:3-11; Levitico 18:6-20; Deuteronomio 21:15-17; 22:13-30; 24:1-5; 25:5-10.

<sup>14</sup> Il patto di Dio con il suo popolo è l'esempio del comportamento di due persone sposate (confronta Efesini 5:21-33). In Malachia 2:14-16 Dio accusa gli israeliti di infedeltà verso il patto stipulato con le loro mogli tramite il matrimonio.

<sup>15</sup> [www.aargauerzeitung.ch/schweiz/svp-nationalrat-fordert-freie-religioese-heirat-fuer-alle-rechtsprofessorin-warnt-131503839](http://www.aargauerzeitung.ch/schweiz/svp-nationalrat-fordert-freie-religioese-heirat-fuer-alle-rechtsprofessorin-warnt-131503839); [www.tagesanzeiger.ch/schweiz/standard/Auch-das-Ja-vor-Gott-soll-zaehlen/story/19181992](http://www.tagesanzeiger.ch/schweiz/standard/Auch-das-Ja-vor-Gott-soll-zaehlen/story/19181992).

<sup>16</sup> <http://www.iww.de/fk/archiv/eheschliessungsrecht-aenderung-des-personen-standsgesetzes--wegfall-des-verbots-kirchlicher-voraustragung-f13713>. L'Alleanza delle Chiese Evangeliche Libere in Germania ha formulato una disposizione, in modo da evitare che il matrimonio perda valore ([https://www.feg.de/fileadmin/user\\_upload/Presse/FeG-Text\\_2008\\_Trauung.pdf](https://www.feg.de/fileadmin/user_upload/Presse/FeG-Text_2008_Trauung.pdf)).

<sup>17</sup> [https://www.pxweb.bfs.admin.ch/pxweb/it/px-x-0102020202\\_110/px-x-0102020202\\_110/px-x-0102020202\\_110/px-x-0102020202\\_110.px?rxid=c23c726c-ca2b-424f-945c-761a17d347f6](https://www.pxweb.bfs.admin.ch/pxweb/it/px-x-0102020202_110/px-x-0102020202_110/px-x-0102020202_110/px-x-0102020202_110.px?rxid=c23c726c-ca2b-424f-945c-761a17d347f6).

<sup>18</sup> È importante distinguere tra fornicazione / immoralità e concubinato. La fornicazione è, tra l'altro, il rapporto sessuale con persone a cui non mi lego, per le quali non mi assumo nessuna responsabilità o solo in parte. (Per es. 1 Corinzi 6:9-10; 12-20). Il concubinato, tuttavia, non è da equiparare alla fornicazione. Due persone si sono decise l'una per l'altra, ma non vogliono (ancora) sposarsi ufficialmente.

<sup>19</sup> Testi biblici utili possono essere: Tito 1:9 und 2 Timoteo 2:24.

<sup>20</sup> Disegno di legge del presidente della Confederazione Alain Berset: Il disegno di legge è inteso a garantire un regime di imposizione dei coniugi e delle famiglie conforme alla Costituzione, che garantisca una ripartizione dell'onere per quanto possibile equilibrata. Il modello della «tariffa multipla con calcolo alternativo dell'imposta» intende eliminare la penalizzazione contraria alla Costituzione e ancora esistente nell'ambito dell'imposta federale diretta a svantaggio di determinate coppie di coniugi con doppio reddito e pensionati rispetto ai concubini nella stessa situazione economica, assicurando al tempo stesso ripercussioni positive sull'economia pubblica. <https://www.admin.ch/opc/it/federal-gazette/2018/1775.pdf>.

<sup>21</sup> 1 Timoteo 3:1-12; Tito 1:6-16.

